№ 26 (1339)
ЧЕТВЕРГ
ФЕВРАЛЬ
27
1941 во
ДОНЫС 10 ур.

СТАВ СТРАНАЯССА ПРОЛЕТАРИЙЯС, ӦТУВТЧӦЙ!

КОМИ КОМСОМОЛЕЦ

ГАЗЕТ ЛЭДЗӦНЫ ВЛКСМ КОМИ ОБКОМ ДА СЫКТЫВКАРСА ГОРКОМ

СССР-са Первой созыва Верховнӧй Сӧветлӧн VIII-ӧд Сессия

Информационнӧй юӧртӧм

Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн заседаниеяс йылысь да Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн ӧтувъя заседание йылысь

1941 вося февраль 25 лун

Тӧрыт, февраль 25 лунӧ, 2 час лунын, СССР-са Верховнӧй Сӧветлӧн заседаниеяс залын, Кремльын, воссис Союзса Сӧветлӧн VIII-ӧд Сессия.

Сессия восьтӧ Союзса Сӧветлӧн Председатель депутат **А. А. Андреев.**

Андреев ёрт юӧртӧ, мый Сессия вылӧ воисны Союзса Сӧветлӧн депутатъяс, кодъясӧс бӧрйӧма Союзнӧй республикаясын: Литовскӧй, Латвийскӧй, Эстонскӧй, Молдавскӧй ССР-ясын, а сiдзжӧ депутатъяс, кодъясӧс бӧрйӧма мукӧд союзнӧй республикаяслӧн торъя избирательнӧй округъясын. Андреев ёрт кыв сетӧ Союзса Сӧветлӧн Мандатнӧй Комиссиялы доклад вылӧ депутат **А. С. Щербаковлы.**

Щербаков ёрт лыддьӧ Союзса Сӧветлӧн Мандатнӧй Комиссиялысь постановление Союзса Сӧветлӧн депутатъяслысь полномочиеяс прӧверитӧм результатъяс йылысь, кодъясӧс бӧрйӧма Молдавскӧй ССР-сянь, Украинскӧй ССР-са Измаильскӧй да Черновицкӧй областьяссянь, Литовскӧй ССР-сянь, Латвийскӧй ССР-сянь, да Эстонскӧй ССР-сянь, а сiдзжӧ мукӧд союзнӧй республикаясын торъя избирательнӧй округъяс кузя.

Депутат **В Д. Никитин** предложение серти Союзса Сӧвет принимайтӧ татшӧм постановление:

„Вынсьӧдны Мандатнӧй Комиссиялысь доклад Союзса Сӧветлӧн депутатъяслысь полномочиеяс правильнӧйӧн признайтӧм йылысь, кодъясӧс бӧрйӧма Молдавскӧй ССР-сянь, Украинскӧй ССР-са Измаильскӧй да Черновицкӧй областьяссянь, Литовскӧй ССР-сянь, Латвийскӧй ССР-сянь, Эстонскӧй ССР-сянь ставнан 117 избирательнӧй округ кузя да мукӧд союзнӧй республикаясын торъя избирательнӧй округъяс кузя".

Союзса Сӧвет нимсянь **Андреев** ёрт, бурнӧй аплодисментъяс да овация улын, чолӧмалӧ СССР-са Верховнӧй Сӧветлысь выль депутатъясӧс, Литваса, Латвияса, Эстонияса, Молдавияса да мукӧд союзнӧй республикаясса народъяслысь избранникъясӧс.

Та бӧрын Союзса Сӧвет вуджӧ Сессиялысь сёрнитанторъяс вынсьӧдӧмӧ.

Андреев ёрт лыддьӧ перечень вопросъяслысь, кодъясӧс пыртӧма Союзса Сӧветлӧн VIII-ӧд Сессиялы видлалӧм вылӧ.

Депутат **Д. С. Коротченко** предлагайтӧ включитны Союзса Сӧветлы видлалӧм вылӧ Союзса Сӧвет VIII-ӧд Сессиялӧн сёрнитанторъясӧ пыртӧм вопросъяс.

Союзса Сӧвет ӧтсӧгласӧн вынсьӧдӧ татшӧм сёрнитанторъяс:

1. 1941 во вылӧ Сӧветскӧй Социалистическӧй Республикаяс Союзлысь Государственнӧй бюджет вынсьӧдӧм да СССР-лысь 1939 вося Государственнӧй бюджет олӧмӧ пӧртӧм йылысь отчет вынсьӧдӧм.

2. СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлысь Указъяс вынсьӧдӧм, кодъясӧс примитӧма Сессияяс костын да подлежитӧны СССР-са Верховнӧй Сӧветӧн вынсьӧдӧмӧ.

Депутат **М. Курбанов** предложение серти Союзса Сӧвет принимайтӧ постановление: 1941 во вылӧ Государственнӧй бюджет йылысь доклад кывзыны Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн ӧтувъя заседание вылын, а Бюджетнӧй Комиссияяслысь содокладъяс, Государственнӧй бюджет обсуждайтӧм да сiйӧс вынсьӧдӧм нуӧдны торйӧн Палатаяс кузя, Сессиялӧн сёрнитанторъяслысь мӧд вопрос кывзыны да обсудитны Палатаяс кузя.

Та вылын Союзса Сӧвет VIII-ӧд Сессиялӧн первой заседание тупкыссьӧ.

4 час лунын воссис Национальностьяс Сӧветлӧн VIII-ӧд Сессия.

Национальностьяслӧн Сӧветлысь Сессия восьтӧ Национальностьяс Сӧветса Председатель депутат **Н. М. Шверник.**

Сессия восьтӧм бӧрын **Шверник** ёрт Национальностьяс Сӧветлӧн Мандатнӧй Комиссиялы доклад вылӧ кыв сетӧ депутат **М. А. Бурмистенколы.**

Бурмистенко ёрт лыддьӧ Национальностьяс Сӧветлӧн Мандатнӧй Комиссиялысь постановление Национальностьяс Сӧветса депутатъяслысь полномочиеяс прӧверитӧм результатъяс йылысь, кодъясӧс бӧрйӧма Молдавскӧй ССР-сянь, Украинскӧй ССР-са Измаильскӧй да Черновицкӧй областьяссянь, Литовскӧй ССР-сянь, Латвийскӧй ССР-сянь да Эстонскӧй ССР-сянь, а сiдзжӧ мукӧд союзнӧй республикаясын торъя избирательнӧй округъяс кузя.

Депутат **А. Алиев** предложение серти Национальностьяслӧн Сӧвет ӧтсӧгласӧн принимайтӧ Мандатнӧй Комиссия доклад кузя татшӧм постановление:

„Вынсьӧдны Мандатнӧй Комиссиялысь доклад Национальностьяс Сӧветса депутатъяслысь полномочиеяс правильнӧйӧн признайтӧм йылысь, кодъясӧс бӧрйӧма Молдавскӧй ССР-сянь, Украинскӧй ССР-са Измаильскӧй да Черновицкӧй областьяссянь, Литовскӧй ССР-сянь, Латвийскӧй ССР-сянь, Эстонскӧй ССР-сянь ставнан 124 избирательнӧй округ кузя да мукӧд союзнӧй республикаясын торъя избирательнӧй округъяс кузя".

Шверник ёрт бурнӧй аплодисментъяс да овация улын чолӧмалӧ СССР-са Верховнӧй Сӧветлысь выль депутатъясӧс.

Национальностьяслӧн Сӧвет водзӧ вуджӧ Сессиялысь сёрнитанторъяс вынсьӧдӧмӧ.

Шверник ёрт йӧзӧдӧ перечень вопросъяслысь, кодъясӧс пыртӧма Национальностьяс Сӧветлӧн VIII-ӧд Сессиялы видлалӧм вылӧ.

Депутат **А. Менбариев** предложение серти Национальностьяслӧн Сӧвет вынсьӧдӧ VIII-ӧд Сессиялысь татшӧм сёрнитанторъяс:

1. 1941 во вылӧ Сӧветскӧй Социалистическӧй Республикаяс Союзлысь Государственнӧй бюджет вынсьӧдӧм да СССР-лысь 1939 вося Государственнӧй бюджет олӧмӧ пӧртӧм йылысь отчет вынсьӧдӧм.

2. СССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлысь Указъяс вынсьӧдӧм, кодъясӧс примитӧма Сессияяс костын да подлежитӧны СССР-са Верховнӧй Сӧветӧн вынсьӧдӧмӧ.

Депутат **Д. Е. Отян** предложение серти Национальностьяслӧн Сӧвет принимайтӧ постановление кывзыны 1941 во вылӧ СССР-лӧн Государственнӧй бюджет йылысь доклад Палатаяслӧн ӧтувъя заседание вылын, Бюджетнӧй комиссияяслысь содокладъяс, Государственнӧй бюджет обсуждайтӧм да сiйӧс вынсьӧдӧм нуӧдны торйӧн Палатаяс кузя, Сессия сёрнитанторъяслысь мӧд вопрос кывзыны да обсудитны сiдзжӧ Палатаяс кузя.

Та вылын Национальностьяс Сӧветса VIII Сессиялӧн первой заседание тупкыссьӧ.

Сизим час рытын вӧлi Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн ӧтувъя заседание.

Председательствуйтӧ—Союзса Сӧветлӧн Председатель депутат **А. А. Андреев.**

СССР Верховнӧй Сӧветса VIII-ӧд Сессия сёрнитанторъяслӧн первой пункт кузя—1941 во вылӧ СССР-лӧн Государственнӧй бюджет да СССР-лысь 1939 вося Государственнӧй бюджет олӧмӧ пӧртӧм йылысь докладӧн выступитiс СССР-са Финансъяс кузя Народнӧй Комиссар **А. Г. Зверев** ёрт.

Зверев ёртлӧн доклад помасьӧм бӧрын председательствуйтысь **Андреев** ёрт йӧзӧдӧ Союзса Сӧветлысь да Национальностьяс Сӧветлысь пěрвой ӧтувъя заседание тупкыссьӧмӧн.

Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн ӧтувъя заседание

Февраль 25 лунӧ рытнас вӧлi Союзса Сӧветлӧн да Национальностьяс Сӧветлӧн ӧтувъя заседание.

Председательӧн пызан сайын—Союзса Сӧветлӧн Председатель депутат **А. А. Андреев,** Национальностьяс Сӧветлӧн Председатель депутат **Н. М. Шверник,** кыкнан палатаса Председательӧс вежысьяс—депутатъяс **Т. Д. Лысенко, У. Юсупов, Ч. А. Асланова** да **М. В. Кулагин.** Ложаясын—**И. В. Сталин, В. М. Молотов, К. Е. Ворошилов, М. И. Калинин, Л. М. Каганович. А. И. Микоян, А. А. Жданов. Н С. Хрущев, Л. П. Берия, Н. А. Вознесенский. Г. М. Маленков, С. К. Тимошенко, М. Ф. Шкирятов, Н. А. Булганин, Н. Г. Кузнецов, Р. С. Землячка, С. М. Буденный, К. И. Николаева, И. Т. Тевосян, А. Г. Зверев, А. И. Ефремов** ёртъяс да СССР Верховнӧй Сӧвет Президиумса мукӧд членъяс да правительствоса членъяс.

Сталин ёртлӧн, партияса да правительствоса руководительяслӧн петкӧдчӧм сопровождайтсьӧ бурнӧй овацияӧн. Депутатъяс да гӧстьяс, сулалӧмӧн, восторженнӧя чолӧмалӧны великӧй Сталинӧс да сылысь соратникъясӧс.

СССР Верховнӧй Сӧветса палатаяслысь ӧтувъя заседание восьтӧ Союз Сӧветса Председатель депутат **А. А. Андреев** ёрт. Сёрнитанторйын— 1941 во вылӧ СССР-лысь Государственнӧй бюджет утвердитӧм да СССР-лысь 1939 вося Государственнӧй бюджет исполнитӧм йылысь отчет утвердитӧм.

Тайӧ вопрос кузя докладӧн выступайтӧ аплодисментъясӧн встретитӧм СССР-са Финансъяс кузя Народнӧй Комиссар **А. Г. Зверев.**

Зверев ёрт индӧ, мый Сессияӧн утвердитӧм вылӧ предложитӧм 1941 во вылӧ ССР Союзлысь Государственнӧй бюджет составитӧма народнӧй овмӧс развивайтан планкӧд тырвыйӧ лӧсялӧмын да призовитӧма обеспечитны колана средствоясӧн Сӧветскӧй Союзлысь водзӧ хозяйственнӧй, культурнӧй да оборонной строительство.

— Сӧветскӧй Союзлӧн хозяйственнӧй да военнӧй вынйӧр,—висьталӧ сiйӧ,—содiс да ёнмис. Паськалiсны сылӧн границаяс. Миян социалистическӧй государство лоис 16 социалистическӧй Республикаяслӧн могучӧй Союзӧн. Сӧветскӧй народ, кодӧн веськӧдлӧ Ленин—Сталин партия, увереннӧй мунӧ коммунизмлань. Аслас став успехъясӧн сiйӧ обязан гениальнӧй учительлы да народлӧн вождьлы—миян великӧй Сталинлы!

Тайӧ кывъясыс кыпӧдӧны залын мощнӧй овация. Ставӧн сувтӧны. Дыр оз лӧняввы социализмлысь победаяс великӧй котыртысь да вдохновитысь честь кузя чолӧмалӧмъяс. СССР-са уна народъяслӧн кывъяс вылын кылӧны возгласъяс:

— Мед олас Сталин ёрт!

— Великӧй Сталинлы ура!

Ыджыд удовлетворениеӧн кывзӧны депутатъяс докладчиклысь заявление сы йылысь, мый 1940 во серти, СССР-лӧн 1941 во вылӧ Государственнӧй бюджетлӧн доходъяс содӧны 38 миллиард шайт вылӧ—21,4 прӧцент вылӧ.

Бюджетлысь доходнӧй часть характеризуйтӧмӧн, Зверев ёрт тӧдчӧдӧ, мый бюджет успешнӧя выполнитӧм торйӧдны позьтӧма йитчӧма XVIII-ӧд Ставсоюза партийнӧй конференциялысь решениеяс олӧмӧ пӧртӧмкӧд.

Докладчик вуджӧ бюджетлӧн расходнӧй частьӧ. Сiйӧ вайӧдӧ лыдпасъяс, кодъяс висьталӧны социализм странаӧн неуклӧннӧя да стремительнӧя быдмӧм йылысь. Тӧдчымӧн содӧны расходъяс народнӧй овмӧс, образование, здравоохранение вылӧ. Исключительнӧй вниманиеӧн да внутренней гордостьӧн кывзӧны депутатъяс да гӧстьяс сiйӧ замечательнӧй лыдпасъясӧ. Сӧмын социализм победитан странаын пельпом серти татшӧм грандиознӧй размах, татшӧм гигантскӧй масштабъяс.

Кор Зверев ёрт сёрнитӧ сы йылысь, мый сӧветскӧй правительство, ӧнiя напряженнӧй международнӧй обстановкаыс да страналысь оборонной вынйӧр нӧшта ёндджыка укрепитны коланлунысь петӧмӧн, предлагайтӧ ассигнуйтны 1941 во вылӧ оборона нуждаяс вылӧ 70.900 миллион шайт,—залын кыптӧ бурнӧй овация. Ставӧн сувтӧны. Дыр лӧнявтӧм аплодисментъясын, Сталин ёрт честь кузя чолӧмалӧмъяслӧн восторженнӧй возгласъясын, мощнӧя звучитӧ всепобеждающӧй вын пламеннӧй сӧветскӧй патриотизмлӧн, 193-миллионнӧй сӧветскӧй народлӧн непоколебимӧй воля мудзлытӧг ёнмӧдны миян радейтана социалистическӧй рӧдиналысь оборона.

Зверев ёртлӧн доклад помасьӧм бӧрын председательствующӧй депутат **А. А. Андреев** йӧзӧдӧ Союзса Сӧветлысь да Национальностьяс Сӧветлысь ӧтувъя заседание тупкысьӧмӧн.

(ТАСС).

Ценнöй инициатива

Дырнöс кирпичнöй завода комсомолецъяс босьтісны асланыс шефство улö заводлысь подсобнöй овмöс. Муяс вынсьöдöм вылö найö заводитісны чукöртны пöим. Öти лунö комсомолецъяс чукöртісны 400 килограм мысь унджык пöим. Найö быд общежитие вылö сувтöдалісны бöчкаяс сэтчö пöим кисьталöм могысь.

В. АЛЕКСЕЕВ.

Радейтана делö

Помасисны пионеръяслöн да школьникъяслöн внутришкольнöй ордйысьöмъяс. Миян школаын ордйысьöмъясын участвуйтіс уна пионер да школьник. Уналöн сдайтісны оборонной значокъяс вылö нормаяс.

Школаын ордйысьöмъяс мунісны став видъяс кузя. Лыйсьöм кузя ордйысьöмъясын участвуйтіс 17 морт. Медбур результатъяс петкöдлісны Колегов Алексей, коді 30 позянаысь сетіс 27 очко, Попов Иван сетіс 25 очко, Владимир Осипов—24 очко.

ПВХО кузя медбур результатъяс лоисны Вася Поповлöн, Зоя Поповалöн, Михаил Поповлöн да мукöдъяслöн, найö противогазъя пасьталöны 1,5—2 секундöн.

Найöс штаб выделитіс районнöй ордйысьöмъяс вылö.

Вася Завялов, Лена Мальцева, Юрий Осипов, Галя Моторина да мукöдъяс петкöдлісны асьныс кыдз бур юнöй физкультурникъяс.

ТОМОВА,
осоавиахимовской организацияса председатель, учительница.
Ыбса НСШ,
Сыктывдін р-н.

Комсомольской кросслöн итогъяс

Февраль 23 лунö помасис Краснöй Армиялöн XXIII годовщина нима лыжнöй комсомольской кросс.

Кросслöн медбöръя лунö Сыктывкарын ставыс участвуйтісны 230 морт. Таысь кындзи участвуйтісны кроссын нöшта 150 морт—„Красный водник" затонса комсомолецъяс да ремесленнöй училищеса велöдчысьяс. Лыжнöй комсомольскöй кросслöн став кад чöжöн Сыктывкарын примитісны участие 1.430 морт.

Ставыс миян республика пасьта Краснöй Армиялöн XXIII годовщина нима лыжнöй комсомольской кросс сын участвуйтісны 7 сюрс сая комсомолец да 5 сюрс сая несоюзнöй томйöз.

Кроссын медся бур участие примитісны Емдін, Шойнаты, Луз да Сыктывдін районса комсомольскöй организацияяс.

Лöсьöдчам и ми

Велöдчан во заводитчигöн на миян став велöдчысьяс гижсялісны кружокъясö. Кружокъясö гижсим ми, 3-öд да 4-öд классъясса велöдчысьяс. Оборонöй делöö велöдны босьтчис учительница Екатерина Ивановна.

Ёна радейтам ми занимайтчыны ПВХО кружокын. Сизимöн сдайтім нин ЮПВХО значок вылö нормаяс. Нöшта гöтовитчöны сдайтны 7-öн.

Эм öні миян и ЮВС кружок, кöні занимайтчöны дасöн.

Велöдчан во помасиг кежлö ми ставöн кöсъям сдайтны нормаяс ЮПВХО да ЮВС значокъяс вылö.

Ми лöсьöдчам рöдинаöс дорйиг кежлö.

НАСТЯ ЛОГИНОВА.

Патраковоса начальнöй школа, Удорскöй район.



Вуктыль лесоучастокын (Керчомъяса лесопункт, Кулöмдін леспромхоз). СНИМОК ВЫЛЫН: комсомолец бракер Лодыгин ёрт принимайтö катище вылын вöр.

Фото В. Морозовлöн.

Новатор

Нёль во нин комсомолка Татьяна Сергеевна Чисталева уджаліс МТФ-са заведующöйöн. Сійö бура тöдö ассыс делö, любовнöя, стараниеöн относитчö сы дінö.

— Славнöй нывка,—сёрнитöны сы йылысь колхозникъяс.—Позьö сылы доверитны. Оз ков повны нинöмысь ..

Неважöн Татьяна Сергеевна участвуйтіс видзму овмöсса стахановецъяслöн районнöй совещание вылын. Уна буртор сійö кывліс сэні. Совещание вылын сёрнитісны дзик сы кодь жö скöтницаяс, дояркаяс, свинаркаяс. Уна выльтор сійö алдзис мукöдъяслöн удж опытысь.

Аслас колхозö воöм бöрын том стахановка нöшта ыджыд упорствоöн кутчысис уджö. Колö висьтавны, мый Татьяна Сергеевналöн гырысь успехъяс вöлі шедöдöма нин. 1940 воын быд фуражнöй мöс сылöн стадоысь лысьтіс шöркодя 1075 литр йöв. Сöмын сылöн ыджыд отсöг серти вöлі котыртöма 3 животноводческöй ферма.

— Позьö да колö бурджыка уджавны,—скромнöя висьталіс ассыс мöвпъяссö Чисталева ёрт.

Мый кывліс совещание вылын, сійöс Чисталева ёрт шуис внедритны аслас уджын. Локтöм бöрын недыр мысти сійö нуöдіс животноводческöй фермаясын уджалысьяскöд совещание. Лои лöсьöдöма уджлы план, тöдмöдöма сійöн став скöтницаясöс. Чисталева ёрт бырдöнöс подробнöя тöдмöдіс кутшöм привес да приплод должен öс добитчыны найö.

Скöтницаяс босьталісны ас выланыс конкретнöй обязательствояс. Скöтница Маша Курочкина, например, кöсйысис 1941 воын добитчыны удойность быд мöслысь 1500 литр, М. Курочкина кöсйысис добитчыны удойность 1.300 литр, том телятница Анна Мингалева, кодлы сöмын на дас кöкъямыс арöс, кöсйысис 1941 воын добитчыны привеслысь 600 грамм быд лун.

МТФ-лöн дворъяс вывті омöль состояниеын. Сэні ёна дзескыд. Татьяна Сергеевна сувтöдіс колхознöй собрание водзö вопрос телятник стрöитöм йылысь. Паныд мунысьяс некод эз лоны. Собрание шуис Татьяна Сергеевналысь мöвпсö пöртны олöмö. Öні колхозын заготовляйтсьö лесоматериал телятник стрöитöм вылö. Апрель тöлысьын колхозникъяс заводитасны нин стрöитны.

Чисталева ёртлöн фермаясын—образцовöй порядок. Уна выльöс пыртöма сэтчö. Мöсъясöс вердöны куймысь лун, лысьтöны сідзжö куймысь.

Тыдалö и уджлöн успех. Совещание вылысь локтан лунö мöсъяс вöлі ставсö лысьтöны 109 литр, а талун—160 литр.

Авторитет комсомолка Татьяна Сергеевна завоюйтіс чорыдöс. Гордитчöны сыöн колхозникъяс.

— Новатор сійö миян. Со кыдз колö уджавнытö!..

В. ПАШНИН.

Помöздінса „Водзö" нима колхоз, Кулöмдін район.

Кыскалöны торф

„Выль Час" да „Десятилетие" колхозъяс заводитісны кыскавны торф. „Выль Час" колхозын февраль 25 лунö лои кыскöм ставсö 50 додь.

ТОРЛОПОВ.

Комиссияяслöн планъяс йылысь

ВЛКСМ райком бердса постояннöй комиссияяслöн уджыс ёна зависитö сыысь, ёна-ö оперативнöя составитöма налöн планъясыс. Унджыкысьсö овлывлö сідз, мый комиссияяс составляйтöны ассыныс планъяс вывті общöя, конкретнöй мероприятиеяс индавтöг да вöсна комиссияса членъяс тшöкыда волывлöны тупикö: а мыйсянь жö заводитны, мый вöчны талун, аски?

Миян водзын ВЛКСМ Кулöмдін райком бердса нёльнан постояннöй комиссияслöн планъяс.

Школьнöй комиссиялöн январь—февраль тöлысьяс вылö планын ставыс дас куим пункт. Пунктъяс зэв разнообразнöйöсь и колана. Сэні и внутришкольнöй оборонöй ордйысьöмъяс кежлö гöтовитчöм йылысь, и лыжнöй походъяс котыртöм йылысь, и молодняк вылын шефство йылысь, и пöим чукöртöм йылысь, и пришкольнöй опытнöй участокъяс йылысь да с. в. Кажитчö, мый комиссиялы эм мый котыртны да мый вылын уджавны. Но тыдовтчö, мый тайö плансö составитöма абу комиссиялы аслас уджын руководствуйтчöм вылö, а сы могысь, медым мынтöдчыны уджсьыс. Делöыс сыын, мый планлысь став пунктъяс реализуйтöмын ответственнöйясöн да котыртысьясöн индалöма абу комиссияса членъясöс, ни абу некутшöм конкретнöй йöзöс, а школаса директоръясöс, военрукъясöс, старшöй вожатöйясöс да комсомольскöй организацияса секретарьясöс. Артмö, мый комиссия вöчöма плансö абу аслыс, а... директоръяслы, военрукъяслы, вожатöйяслы, да мукöдъяслы, мöдногöн, пöрöма кутшöмкö директивнöй индöдъясö.

Кыдз результат—комиссия дзикöдз эновтчöма аслас непосредственнöй уджысь. Правда, комиссияса председатель Тарабукина ёрт звöнитлывлö телефонöн школаясö директоръяслы, военрукъяслы, вожатöйяслы, юасьö налысь, кыдзи мый сэні делöыс мунö, но öд таысь пöльзаыс, кыдз убеждайтчö ачыс Тарабукина ёрт, зэв ичöт.

Неуна мöд сикас, но абу бурджык планыс пропаганда да агитация кузя комиссиялöн, кодöс составитöма февраль—март тöлысьяс вылö. 8 пункт, но ставыс зэв общöйöсь, программнöйöсь. Например:

„... Восстановитны да вылысь котыртны партиялысь история, политграмота да текущöй политика велöдöм кузя кружокъяс да с. в... февраль 5 лунöдз".

„... Нуöдны став организацияясын партиялысь историяя велöдöм прöверитöм да котыртавны тематическöй собеседованиеяс... тöлысьын кыкысь".

„... Сетны отсöг организацияяслы стеннöй газетъяс лэдзöм кузя да с. в. февраль 23 лун кежлö".

И ставыс татшöм сяма. Эм сöмын куим конкретнöйджык пункт докладъяс котыртöм кузя. Но бараджö абу яснö, кöні тайö докладъяссö лоö котыртöма, кодъяс лоасны докладчикъясöн, да коді лоас ответственнöй тайö мероприятиесö олöмö пöртöм кузя.

Пропаганда да агитация кузя комиссиялöн планыс сэтшöми, мый некодсянь нинöм требуйтны оз позь. И комиссияса председатель Ракин ёртлы зэв делö кыпöдны комиссияса сійö либö мöд членöс кутшöмкö мероприятие нуöдöм вылö.

Нöшта оригинальнöйджык планыс культурно-массовöй удж кузя комиссиялöн. Тайö весиг абу план, а мыйкö протокол либö постановление модаа. Ставыс нёль пункт, кодъяс петкöдчöны примернö татшöмöн:

„... Котыртны да вылмöдны (?) добровольнöй кружокъяс. Тöлысьын кыкысь не гежöдджыка сувтöдлыны постановкаяс, öтчыдысь хоровöй да струннöй выступлениеяс. Лöсьöдчыны художественнöй самодеятельностьлöн смотр кежлö (отв. Есева М. Д.)".

„... Обяжитны ВЛКСМ райком пыр первичнöй комсомольскöй организацияса секретарьясöс котыртны удж неграмотность бырöдöм кузя да обяжитны быд комсомолецöс (?), медым босьтісны морт öти неграмотнöйöн да лэдзисны грамотнöйöн январь 1 лунöдз (ответ. Нестерова)". И сідз водзö.

Ставыс тайö висьталö сы йылысь, мый серьёзнöй, вдумчивöй план составитöм пыдди комиссия решитіс сöмын „отпишитчыны".

Военно - физкультурнöй комиссиялöн планыс страдайтö сійö жö тырмытöмторъясöн, кутшöмöсь и мукöдъяслöн.

ВЛКСМ райкомлöн бюро эз тырмымöн серьёзнöя матыстчы постояннöй комиссиялöн рабочöй планъяс дінö, кор найö вынсьöдісны, буракö думайтöмöн, мый планъяс—сійö второстепеннöйтор, мед сöмын комиссияяс мыйкö уджалісны а.

Татшöм явлениеыс абу сöмын ВЛКСМ Кулöмдінса райкомын. Планъяс недооценивайтöм да найöс формальнöя вöчöм наблюдайтсьö пöшти унджык райкомъясын. А бур конкретнöй план, коді эськö мобилизуйтіс комиссияса став членъясöс активнöя выполняйтны ассьыныс обязанностьяс да код серти позис быдлун контролируйтны налысь уджсö, аскадö налы сетны колана индöд либö отсöг, вермис эськö сетны ёна бурджык результатъяс постояннöй комиссияяс уджын.

А. Размыслов.

Краснӧй чумъяс

Уса районын уджалӧ ӧні нёль краснӧй чум: Петруньскӧй, Кипиевскӧй, Сизябскӧй да Адзвинскӧй. Медбурӧн лыддьыссӧ на пыись Кипиевскӧй чум, кӧні заведующӧйӧн комсомолец Василий Канев. Шымыртӧ тайӧ чумыс Мутноматерикскӧй, Закарваньскӧй, Щельябожскӧй колхозъяс да оленеводческӧй совхоз.

Быд лун, кор стадояс мунӧны водзӧ, сӧмын вой кежлӧ сувтлӧны узьны. Паськыд Печора ю берегъяссянь тундраӧд Баренцово море берегъясӧдз 500 километр гӧгӧр ветлӧдлӧны найӧ быд во.

Мунӧ накӧд тшӧтш ӧтлаын и краснӧй чум. Рытъясын, удж бӧрын, оленеводъяс локтӧны чумӧ—кывзыны радио пыр Москваӧс, лыддьыны газетъяс, книгаяс, занимайтчыны кружокъясын.

Бydлаын, кӧть кыті оз мунны кор стадояс, краснӧй чум нуӧдӧ оленеводъяс пӧвсын культурнӧй, воспитательнӧй удж. Беседаяс пыр, собраниеяс вылын найӧ тӧдмасьӧны партиялӧн да правительстволӧн важнейшӧй решениеясӧн, кинофильмъяс воодушевляйтӧны найӧс уджын героизм вылӧ. Нуӧдӧма чумӧн 477 беседа политическӧй да мукӧд темаяс вылӧ, кодъясӧс кывзіс 1.000 сайӧ морт. Чумлӧн эм аслас узкоплёночнӧй киноаппарат. 94 киносеанс петкӧдлӧма чумын 1940 да 1941 воын.

Чум котыртӧ налысь и досугсӧ. 8 кружок—хоровӧй, музыкальнӧй, шахматно-шашечнӧй да мукӧд уджалӧны тані. Пуктылісны кружковецъяс не ӧти художественнӧй вечер нин.

Том оленеводъяс гӧтӧвитчӧны рӧдинаӧс дорйиг кежлӧ. Обороннӧй кружокъясын овладевайтӧны найӧ военнӧй тӧдӧмлунъясӧн. Норасьӧны найӧ сӧмын сы вылӧ, мый абу налӧн ни винтовка, ни патронъяс, а окота велӧдчыны меткӧя лыйсьыны, сдайтны ВС значок вылӧ нормаяс.

Бура уджалӧны и мукӧд чумъяс. Нёльнан чумас нуӧдӧма 1.100 сайӧ беседантирелигиознӧй, международнӧй темаяс вылӧ, партиялӧн да правительстволӧн важнейшӧй решениеяс кузя. Нуӧдӧма наӧн самодеятельностьлысь 45 вечер, лэдзӧма стенгазетлысь 29 номер, петкӧдлӧма 150 кинокартина.

Тайӧ чумъясас эм 2.000 сайӧ книга, быд чумӧ локтӧ 9 пӧлӧс газет. Эмӧсь сэні музыкальнӧй инструментъяс, патефонъяс, гудӧкъяс, шахмат да шашки.

Но ыджыд тырмытӧмторйӧн колӧ лыддьыны сійӧс, мый кык чумлӧн абу асланыс помещениеыс—палаткаяс. Тайӧ ёна сьӧктӧдӧ удж сувтӧдӧм. Сӧмын кык чумын киноаппарат, а радио точка сӧмын ӧти Кипиевскӧй чумын.

Апрель тӧлысьын кор стадояс мӧдасны дыр кежлӧ войвыв берегъяслань—Баренцово морелань. Быд чум должен вылмӧдны аслас библиотекаяслысь фонд, запаситчыны мукӧд инвентарьӧн. Уса да Изьва районъясса комсомол вермас сетны налы ыджыд отсӧг—художественнӧй да мукӧд пӧлӧс литература, настольнӧй играяс приобретитӧмын. Оз ӧмӧй позь вӧчны сійӧс, медым быд чумын вӧлі радиоточка, киноаппарат?

Краснӧй чумъяс—культуралӧн центръяс тундраын. И тайӧ чумъяслысь удж бурмӧдӧм кузя быдлун должен занимайтчыны Уса районса комсомолецъяс.



СНИМОК ВЫЛЫН: 1-ой номера ФЗО школаса велӧдчысьяс мебельнӧй фабрика стрӧитӧм вылын. Водзза план вылын—И. Пальшин да В. Павлов.

Фото Пельмеговлӧн.

Тувсов кӧдзалы пионерскӧй отсӧг

Миллион килограмм пӧим

Визябӧж начальнӧй школаса пионеръяс да школьникъяс инициатива серти миян республикаса уна дас школа включитчисны пӧим чукӧртӧм медбура котыртӧм вӧсна социалистическӧй ордйысьӧмӧ. Велӧдчысь-комсомолецъяс, пионеръяс да школьникъяс чукӧртісны республика пасьта миллион килограмм либӧ 1000 тонна пӧим. Кыдзи и водзті, водзын мунӧны Кӧрткерӧс районса школаяс. Кызь ӧтикнан школаасыс велӧдчысьяс чукӧртӧны пӧим. Пезмӧгса 1-ой начальнӧй школаса челядь чукӧртісны 2.300 килограмм пӧим. Ставсӧ район пасьта чукӧртӧма 30.000 килограмм пӧим. Отличница Луиза Казакова ӧтнас чукӧртіс 700 кг.

Оз кольччыны и Шойнаты районса велӧдчысьяс. Тані тайӧ вопросӧн занимайтӧны асьныс ВЛКСМ райкомъясса секретаръяс Елисеева да Размыслова ёртъяс. Со Шойнаты районса школьникъясӧн чукӧртӧма 15.137 кг.

Глотовскӧй средней школаса став пионеръясӧс юклӧма 11 группа вылӧ. Ӧти лунӧ найӧ кытшовтісны уна пывсян, керка, учреждение да чукӧртісны 2.400 килограмм.

Эз на босьтчыны тайӧ важнӧй делӧас Мылдінын, Ухтаын, Сыктывкарын.

Заводса клубын

Сыктывкарскӧй лесозаводъясса рабочӧйяс пӧвсын кино пользуйтчӧ ыджыд авторитетӧн. Сӧмын 1941 вося январь тӧлысьын заводса клубын вӧлі петкӧдлӧма 51 киносеанс, кытчӧ вӧліс 4.760 морт. Февраль тӧлысь первӧй джынйын вӧлі 26 киносеанс.

Тайӧ каднас заводса рабочӧйяс, служащӧйяс да домохозяйкаяс видзӧдісны сэтшӧм замечательнӧй кинокартинаяс, кыдзи „Яков Свердлов", „Ленин в 18 году", Гибель „Орла" да с. в.

Январь 1 лунсянь вӧлі сідзжӧ нёль постановка да концерт.

Клуб бердын котыртӧма некымын кружок: цирково-эстраднӧй, драматическӧй, хоровӧй, струннӧй, связистъяслӧн кружок.

Цирково-эстраднӧй кружокын, кодi котыртчыліс 1940 вося июль тӧлысьын, постоянно уджалӧ 16 морт. Тайӧ кружокыс рабочӧйяс пӧвсын пользуйтчӧ уважениеӧн. Налысь выступлениеяссӧ видзӧдӧны ыджыд интересӧн.

Цирково-эстраднӧй кружокын активнӧя уджалӧны Лида Удоратина, Николай Михайлопуло, Михаил Максимов да Пипунырева ёртъяс.

Оз омӧля уджав и связистъяслӧн кружок, кодi котыртчис неважӧн на. Занятиеяс тані мунӧны интереснӧя.

Но мукӧд кружокъясын колана ногӧн уджсӧ абу на пуктӧма. Уна ёртъяс, кодъяс гижсялісны кружокъясӧ, бӧрья кадӧ весиг оз волывлыны занятиеяс вылас.

Неважӧн бӧрйӧма клублысь правление. Сійӧ, тӧдӧмысь, ыджыд отсӧг сетас кружокъяслӧн уджын.

ИВ. КОДАНЕВ.

Бырӧдны пропаганда уджысь тырмытӧмторъяс

1940 вося августын ВЛКСМ Сыктывкарса ГК бердын вӧлі котыртӧма пропаганда да агитация кузя постояннӧй комиссия 12 мортысь. Но ВЛКСМ ГК эз первойсянь став серьёзностьӧн отнеситчы комиссия котыртӧмӧ, мый вӧсна сылы дыр ковмис переживайтны, сідз шусяна, организационнӧй период. Комиссияса членъяслӧн состав некымын пӧв вежласис да серьёзнӧя комиссия босьтчис уджӧ сӧмын 1940 вося октябрьын.

Комиссияса быд членӧс вӧлі прикрепитӧма 8—9 первичнӧй комсомольскӧй организация бердӧ. Уджлысь определеннӧй участок да соответствующӧй инструктаж получитӧм бӧрын миян активистъяс мунісны первичнӧй комсомольскӧй организацияясӧ. Найӧ изучайтӧны партийнӧй пропагандалысь состояние, сёрнитӧны комсомолецъяскӧд, отсалӧны налы самостоятельнӧя велӧдчӧмын, нуӧдӧны товарищескӧй собеседованиеяс. Сідз, например, комиссияса членъяс вынӧн нуӧдӧма дас собеседование Поликлиникаса, Наркомздравса, НКВД-са да мукӧд первичнӧй комсомольскӧй организацияясын.

Бӧрья 2 воӧн унджык комсомольскӧй активистъяс асланыс опыт вылын убедитчисны большевистскӧй партиялысь история самостоятельнӧя велӧдӧм вылӧ полнӧй познанлунын. Тайӧс позьӧ петкӧдлыны карса комсомольскӧй организация пример вылын. Нетыр даннӧйяс серти 950 комсомолец самостоятельнӧя велӧдӧны ВКП(б)-лысь история. На пыись 500 гӧгӧр комсомолец уджалӧны октябрьбӧрся период изучайтӧм вылын. Унаӧн изучайтӧны первоисточникъяс. Сідз, например, комсомолецъяс Морозов, Бекряшев („Красный водник" затон), Сидоров (Наркомзем), Буров, Александров (НКВД) да мукӧд ёртъяс, „Краткий курс" средней звено кузя велӧдӧм помалӧм бӧрын, ӧні изучайтӧны марксизм-ленинизм классикъяслысь произведениеяс.

Но эмӧсь и сэтшӧм активистъяс, кодъяс, партиялысь история учебнӧй заведениеын либӧ самостоятельнӧя бегля изучитӧм бӧрын, дугӧдчисны водзӧ велӧдчӧмысь, думайтӧмӧн, мый найӧ ставсӧ нин усвоитісны да тӧдӧны.

Всезнайство йылысь татшӧм вреднӧй мнениеыс создайтчӧма, например, Брагина, Базанова ёртъяслӧн (Поликлиника), кодъяс бӧрья кадӧ оз велӧдчыны да вообще ордӧчисны комсомольскӧй оломысь. Поликлиникаын эмӧсь сэтшӧм комсомолецъяс, кодъяс дзик оз велӧдчыны, кыдз Давыдова, Бессонова, Князева, Канева, Андреева. Торъя комсомолецъяслӧн дисциплинаыс тані зэв омӧль.

Абу ошйысяна делӧыс и Коми издательствоса да Верховнӧй Сӧвет бердса комсомольскӧй организацияын. Издательствоын сӧмын ӧти морт велӧдӧ первоисточникъяс. Мукӧдыс ограничивайтчӧны учебник кор сюрӧ лыддьӧмӧн. Комсомолец Елькин ёрт ыстысьӧ кад абутӧм вылӧ да ӧні велӧдчӧмысь дугӧдчӧма. Сійӧ 2 воӧн велӧдӧма сӧмын 4 глава. Комсомолка Мальцева ёрт во чӧжнин эз восьтыв учебник. Сы вылӧ видзӧдтӧг, мый сійӧ уджалӧ зэв ответственнӧй пост вылын, сійӧ оз соблюдайт ни трудовӧй, ни комсомольскӧй дисциплина.

Верховнӧй Сӧветса организацияысь комсомолкаяс Коданева, Клеопатрова да Паромова оз лыддьыны весиг газетъяс. Уджалан кадӧ найӧ велӧдӧны, шумитӧны. ВКП(б)-лысь история велӧдӧм тайӧ организацияын мунӧ некытчӧ шогмытӧма, ни ӧти комсомолец да абу мунӧма некымын глава конспектӧг лыддьӧмысь водзӧ.

Оз на став руководящӧй комсомольскӧй работникъяс серьёзнӧя велӧдчыны, кывдны ассьыныс практическӧй тӧдӧмлунъяс. Сідз, например, Уполнаркомзагса комсомольскӧй организацияысь секретарь Жилина ёрт, учебниклысь 3 глава велӧдӧм бӧрын, эз нин босьтлыв сійӧс киас 1940 вося июнь тӧлыссянь. Жилина ёрт имеитӧ средней образование, но виччысьӧ... кружок котыртӧм. Прокуратура бердса комсомольскӧй организацияысь секретарь Каликова ёрт сідзжӧ оз петкӧдлы личнӧй пример мукӧд комсомолецъяслы. Тась тыдалӧ, мый комсомольскӧй активлӧн известнӧй юкӧн век на нӧшта тайӧ ёна тырмытӧма овладевайтӧ революционнӧй теориянӧн.

Пропагандистскӧй уджлӧн практика висьталӧ сы йылысь, мый политическӧй самообразование бӧрся контроль лоӧ действеннӧйӧн сӧмын сэк, кор сійӧ сочетайтчӧ ассьыныс идейно-политическӧй уровень кыпӧдӧмӧн омӧля занимайтчысь ёртъяслы паныд общественнӧй мнение создайтӧмкӧд.

Комсомолын пропагандистскӧй удж должен получитны нӧшта ыджыд размах да глубина. Комиссиялӧн могыс сулалӧ сыын, медым кыскыны карса комсомольскӧй активӧс книга вылын постояннӧй, быдлунъя уджӧ. Пропаганда да агитация кузя комиссия обязан сетны действеннӧй отсӧг марксизм-ленинизмлысь основаяс самостоятельнӧя велӧдысьяслы.

А. Лыткина,
ВЛКСМ Сыктывкарса ГК бердса пропаганда да агитация кузя постояннӧй комиссияса председатель вежысь.

48

Видзӧдлӧй заводской дворӧ...

Ыджыд вниманиеӧн лыддисны Дырнӧс кирпичнӧй заводса рабочӧйяс Маленков ёртлысь XVIII Ставсоюзса партийнӧй конференция вылын доклад.

— Дивӧ,—сёрнитісны найӧ,—лыддян докладсӧ да думайтан, быттькӧ миян завод йылысь и висьталӧма.

Збыль, Дырнӧсса кирпичнӧй заводын материальнӧй ценностьяс, оборудование хранитсьӧны бесхозяйственнӧя. Тӧлын завод оз уджав. Естественнӧ думайтны, мый заводса веськӧдлысьяс должен ӧсь беспокоитчыны станокъяс да оборудование сохранитӧм вӧсна. Но тайӧ абу сідз. Лым улын куйлӧны не сӧмын „ковтӧм" металлом, но и станокъяс (резальнӧй, пресс да с. в.). Механическӧй цех гӧгӧр чукӧрмӧма сы мында металлическӧй лом, вагонеткаяс, кӧлесаяс да мукӧд пӧлӧс шыбытӧм кӧрта кӧлуй, мый лым сылӧм бӧрын, рабочӧйяслӧн висьталӧм серти, сэтӧ ӧпаснӧ лоӧ пройдитны. Лым улын куйлысь сюрс шайтъяс вылӧ кирпичнӧй заводын видзӧдлӧ нинӧмӧн объяснитӧм равнодушиеӧн.

Гофманка (пач) дорын, навесъяс улын, пач пытшкын—быдлаын жугласьӧм кирпичлӧн гӧраяс. Кирпич торпырйг чукӧртӧм йылысь некод оз мӧвпав.

Механическӧй цехса рабочӧйяс мый босьтлӧны кианыс, ставсӧ лёкногӧн шыблалӧны джоджӧ либӧ станокъяс вылӧ. Быд лун сэні чукӧрмӧ 3—4 килограмм металлическӧй стружки, но сійӧс оз чукӧртны, а мыйлакӧ кисьталӧны ортсӧ, ывлаӧ. Захламленность, бус, няйт ньӧти оз беспокоитны ни цехса начальник коммунист Цивилевӧс, заводса директор Фоминӧс да комсомольскӧй организацияса секретарь Нестеровӧс.

Уна на позьӧ вайӧдны примеръяс заводын уджлӧн улын культура йылысь. Ставыс тайӧ висьталӧ сы йылысь, мый заводса администрация, комсомольскӧй да профсоюзнӧй организацияяс дзик оз тышкасьны бескультурьекӧд, расточительностькӧд, производство вылын экономия вӧсна.

Колӧ надейтчыны, мый комсомолецъяс петкӧдласны ассьыныс инициатива тайӧ делӧын.

В. ЛЫТКИН.



Иван Вахнин шыбытӧ граната военно-физкультурнӧй ордйысьӧмъяс вылын (Сыктывкар).

Сталомистъяс

Велӧдчысьяслӧн горнолыжнӧй секция Сыктывкарын уджалӧ нин 1940 вося арсянь. Тайӧ секцияс пырӧны 1, 2 да 12 средней школаясса велӧдчысьяс. Ставыс 13 морт.

Таво горнолыжнӧй секцияса членъяс нубдісны иин ыджыд удж. Вӧлі ставыс 30 гӧгӧр теоретическӧй да практическӧй занятие. Занятиеяслӧн руководитӧ опытнӧй горнолыжник С. Парилов.

Том горнолыжникъяс радейтӧны ассьыныс делӧ. Быд выходнӧй лунӧ найӧ занимайтчӧны тентюковса гӧраяс вылын, изучайтӧны трамплин вывсянь чеччалӧмлысь техника да с. в. Тӧвся каникулъяс дырйи том горнолыжникъяс ветлісны походӧн Сыктывкар—Нювчим — Сыктывкар маршрут кузя. Нубдӧма сідзжӧ и слаломнӧй ордйысьӧмъяс, кӧні участвуйтісны 8 горнолыжник-слаломист. Тайӧ ордйысьӧмъясас первой места босьтіс С. Парилов, мӧд места—Д. Даньщиков да коймӧдӧс—Анатолий Клыков.

Ӧні горнолыжникъяс лӧсьӧдчӧны слалом кузя республиканскӧй ордйысьӧмъяс кежлӧ да 20 да 10 километр вылӧ лыжнӧй ордйысьӧмъяс кежлӧ.

Бруно Готман,

1-ой средней школаса велӧдчысь.

Лыжник

Вася Молодцов таво призывайтчӧ Краснӧй Армия радъясӧ. Сійӧ лунысь-лун гӧтӧвитӧ асьсӧ армияын служитіг кежлӧ, совершенствуйтӧ ас лыжнӧй спортӧн.

1935 воын на карса индивидуальнӧй ордйысьӧм вылын Вася 2 километра растояние лыжи вылын мунӧмын босьтіс первой места. Кольӧм во профсоюзъяслӧн лыжнӧй кросс вылын сійӧ 15 километр муніс 1 час 13 минут да 58 секундӧн. Сійӧ босьтіс первой места.

Вася Молодцов велӧдчӧ Пединститутын 1 курсын.

Н. САМАРИН.

Экономитны электроэнергия

Электроэнергия народнӧй овмӧсын имеитӧ торъя ыджыд тӧдчанлун. Электроэнергиялысь быд киловаттчас экономнӧя видзӧм ношта ёнмӧдас социалистическӧй рӧдиналысь обороноспособность, миян народнӧй овмӧслысь экономическӧй мощь.

Кыдзи жӧ делӧыс электроэнергия экономитӧм кузя миян Сыктывкарын? Колӧ шуны, мый вывті омӧль.

Кытшовтӧй войнас ті карсӧ и асьныд убедитчанныд тайн. Уна учреждениеясын, предприятиеясын, школаясын, общежитиеясын, частнӧй керкаясын электричество ломзьӧ войбыд.

А кымын случай эм, кор электроэнергия используйтсьӧ ёна унджык сы дорысь, мыйдтӧм сетӧма электроотделӧн. Бӧръя кадас тадӧтчисны весиг сэтшӧм фактъяс, кор торъя йӧз, некодлысь юасьтӧг, асьныс самовольнӧя используйтӧны электричество.

Электроэнергия гусявлысьяс кузя некутшӧм мера ӧнӧдз эз примитсьыв. Учет электроотделын пуктӧма некытчӧ туйтӧма.

Неважӧн лои тӧдмалӧма, мый Стройтрест лишнӧй используйтӧ 1600 ватт электроэнергия. Водстройлы вӧлі сетӧма 160 ватт, но фактически найӧ используйтӧны 500 ватт. Кырувса 8 номера детсадлы электроэнергия вӧлі сетӧма 280 ватт, а найӧ самовольнӧ используйтӧны 455 ватт.

Электроэнергия варварскӧя гусявлісны и карса промкомбинатын. Первомайскӧй улица вывса общежитиеӧ налы вӧлі сетӧма 920 ватт, а найӧ используйтісны 1840 ватт. Мастерскӧйын 320 ватт пыдди используйтісны 2430 ватт. Колӧ вӧлі мыжаяс вылас тайӧ примитны колана мераяс, но электроотделса милостливӧй работникъяс та кузя немтор эз вӧчны, бергӧдісны сӧмын электроэнергиялысь фактическӧй донсӧ.

Электроэнергия экономитӧм вӧсна тыш абу котыртӧма и лесозаводъясын. Февраль 17 лунӧ заводса клубын лунтыр ломзисны 11 лампочка. Клубса ӧти комнатаын, кӧні занимайтчӧ цирково-эстрадной кружок, тайӧ жӧ луннас 2 часӧдз ӧзйис 200 ватта лампочка. Сэні уджалӧ вӧлі Солнцев ёрт. Но сійӧ би кусӧдны эз „гӧгӧрво" сэтчӧдз, кытчӧдз та йылысь эз висьталны сылы бокӧвӧй йӧз. Но и сэк Солнцев электричествосӧ выключитіс неокота пырысь. А мыйдтӧм татшӧм примеръясыс эмӧсь карса мукӧд учреждениеясын, предприятиеясын! Кымын киловаттчас электроэнергия сотчӧ прӧста сэтшӧм растяпаяс вӧснаыс, кодъяс веськодя видзӧдӧны народнӧй добро вылӧ.

Кад, важӧн нин кад, талы пуктыны пом. Комсомолецъяс, томйӧз должен ӧсь лоны тайн застрельщикъясӧн.

Ив. Коданев.

Асланыс радиоузел

Ухтаса горнӧй техникумын эм асланыс радиоузел. Веськӧдлӧ сійӧн IV отделениеса велӧдчысь комсомолец Бабкин ёрт.

Радиоузел передачаяслӧн программа зэв разнообразнӧй. Велӧдчысьяс ёна интересуйтчӧны асланыс радиоузел уджӧн.

УКАЗ

Коми АССР-са Верховнӧй Сӧвет Президиумлӧн

Вывывшӧй депутатъяс пыдди торъя избирательнӧй округъяс кузя Коми АССР-са уджалысь йӧз депутатъяслӧн местнӧй Сӧветъясӧ бӧрйысьӧмъяс кузя участковӧй избирательнӧй комиссияяса председательясӧс либӧ секретарьясӧс основнӧй уджысь мездӧм йылысь

Установитны, мый вывывшӧй депутатъяс пыдди торъя округъяс кузя Коми АССР-са уджалысь йӧз депутатъяслӧн местнӧй Сӧветъясӧ бӧрйысьӧмъяс кузя участковӧй избирательнӧй комиссияясса председательяс либӧ секретарьяс мездысьӧны асланыс основнӧй уджысь постояннӧй удж места серти бӧрйысян лунӧдз ӧти лун вылӧ да бӧрйысьӧмъяс бӧрын ӧти лун вылӧ оплата сохранитӧмӧн.

Коми АССР Верховнӧй Сӧвет Президиумса Председатель Г. ВЕТОШКИН.

Коми АССР Верховнӧй Сӧвет Президиумса Секретарь В. ФИЛИППОВ.

1941 вося февраль 25 лун.
Сыктывкар.

Хроника

Оборона кузя Нарком Сӧветскӧй Союзса маршал Тимошенко ёрт да Краснӧй Армиялӧн Генеральнӧй Штабса начальник армияса генерал Жуков ёрт ним вылӧ воисны поздравлениеяс Краснӧй Армиялы XXIII во тырӧм случай кузя, кодъясӧс передайтӧма уна странаясса главнокомандующӧй да генеральнӧй штабса начальникъяс нимсянь.

Личнӧ поздравлениеяс передайтӧм могысь СССР НКО-са Внешней Сношениеяс кузя Отдел посетитіс германскӧй военно-морскӧй атташе первой ранга капитан г-н Фон Баумбах, итальянскӧй военнӧй да военно-воздушнӧй атташе полковник г-н Виель, Китайскӧй республикаса военнӧй атташелысь обязанностьяс исполняйтысь подполковник г-н Чжан Пей-Чжай да германскӧй военно- воздушнӧй атташелӧн отсасьысь обер-штабс инженер г-н Вундерлих.

Письменнӧй поздравлениеяс ыстісны маршал Чан-Кай-ши, Москваын Китайскӧй республикаса посол г-н Шао Ли-цзы, английскӧй военнӧй атташе полковник Грир, английскӧй военно-воздушнӧй атташе полковник Хэллауэлл, югославскӧй военнӧй да военно-воздушнӧй атташе полковник Попович, болгарскӧй военнӧй атташе майор Кубадинов, США-са военнӧй атташе майор Эйтон, турецкӧй военнӧй атташе подполковник Тюркмен, финляндскӧй военнӧй атташе полковник Лютинен, шведскӧй военнӧй атташе майор Флодстрем да шведскӧй военно-воздушнӧй атташе капитан Веннерстрем.

Аналогичнӧй поздравлениеяс Военно-Морскӧй Флот кузя Нарком адмирал Кузнецов ёрт да Главнӧй Морскӧй Штабса начальник адмирал Галлер ёрт ним вылӧ передайтӧма германскӧй военно-морскӧй атташе первой ранга капитан фон Баумбахӧн, итальянскӧй военнӧй да военно-морскӧй атташе полковник Виельӧн да японскӧй военно-морскӧй атташе первой ранга капитан Ямагутлӧн, кодъяс личнӧ посетитісны НКВМФ-са Внешней Сношениеяс кузя Отдел. Сысь кындзи письменнӧй поздравлениеяс ыстісны английскӧй военно-морскӧй атташе капитан Кленчи, югославскӧй военнӧй да военно-морскӧй атташе полковник Попович, США-са военнӧй атташе майор Эйтон да сылӧн отсасьысь Мичела.

СССР да Швейцария костын товарооборот йылысь соглашение

1941 вося февраль 24 лунӧ Москваын кырымалӧма СССР да Швейцария костын товарооборот йылысь Соглашение.

Швейцария кутас поставляйтны СССР-лы станокъяс, электрооборудование, турбинаяс, генераторъяс, электромоторъяс, паровӧй котелъяс, гидравлическӧй прессъяс, точнӧй приборъяс да с. в.

Тайӧ товаръяс пыддиыс СССР кутас поставляйтны Швейцариялӧ зерновӧй продуктаяс, лесоматериалъяс, нефтепродуктаяс, хлопок да мукӧд товаръяс.

СССР да Швейцария костын товарооборот Соглашение действиелӧн первой воын составитас 112,4 миллион франкӧн, а соглашениелӧн мӧд воӧ 150 миллион франкӧн быд сторонасянь.

Соглашение пырас вынӧ сійӧс СССР-са правительствоӧн да Швейцарияса правительствоӧн одобритӧм бӧрын.

Сӧветскӧй сторонасянь Соглашение кырымаліс Внешней Торговля кузя Народнӧй Комиссар А. И. Микоян ёрт, а Швейцарскӧй сторонасянь—Швейцарскӧй торговӧй делегацияса Председатель г-н Г. Эбрард. (ТАСС).

Хроника

СССР-са Совнарком назначитіс СССР-са Внутренней Делӧяс кузя Народнӧй Комиссарӧс вежысьясӧн: Сергей Никифорович Кругловӧс (первой вежысьӧн), Виктор Семенович Абакумовӧс, Василий Васильевич Чернышевӧс, Иван Иванович Масленниковӧс, Борис Павлович Обручниковӧс (Кадръяс кузя).

* * *

СССР-са Совнарком назначитіс СССР-са Государственнӧй Безопасность кузя Наркомӧс вежысьясӧн: Иван Александрович Серовӧс (первой вежысьӧн), Богдан Захарович Кобуловӧс, Михаил Васильевич Грибовӧс (Кадръяс кузя).

(ТАСС).

Отв. редактор С. А. ПОПОВ.

Адрес редакции: г. Сыктывкар, Дом печати, 1-й этаж, комната № 3—6, редакция газеты «Коми комсомолец». Телефон: 5—01.

Ц975. Типография УКМП Коми АССР г. Сыктывкар.